



# CTH ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مقدمة لكل طرح :-

الآدم

Διωτοὶ μαρενογωῶτ : ἡγέτριας εοτ : ἐτε  
φιῶτ νευ ὑπηρι : νευ Πιπνά εοτ.

Χερε νε Ηαριὰ : τέροιπι εθνεθως : θη-  
τασισι ναν : ἡΦή πιλογος .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الآب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم المخلصه .  
الى ولدت لنا انة الكلمة .

الواطس :

Τενογωῶτ ἡΦιῶτ μαγαθως : νευ Πεψηρι  
Ιης Πχς : νευ Πιπνά μπαρακλιτον ἡγέτριας  
εοτ μόμοογοιος .

Χερε νε ὑπαρθενος . τοτρω ςινι ስለኢ-  
ትዥ : χερε የሟዥዥዥ እተ πεንድεኖስ : ፌርድቶ  
ናን ከይህልጻነትኩል .

نسجد للآب الصالح وابنه بسوع المسبح والروح المعزي . للنالوت القدس الواحد في الجوهر .

ثم يكمل في الحالين بلحنـه المعـرـوف

Oton οὐαχελπος ὑτάν : ἕν θεοτάβ  
Ὑάρια : ἐρε Φτ̄ να νάν : υτεν νεσπρεσβιά .

Oton ουμετσευνος : ἡγρηι ἕν πικοσιος :  
ἐβολ υτεν πιψληλ : ἡγε τθεοτοκος εθα  
τάσια Υάρια τπαρθενος : Νευ νιυ ...

يوجد رجاء لنا لدى القدیسة مريم أن برحمـنا الله من قبل شفاعـتها . وكل مددـه في العـالم من قبل  
صلـة والـدة الإله القدیسة العـاـمـاهـرـة مـرـيمـ العـذـراء و (فلـان) .. اـسم صـاحـبـ الـطـرـح ..



اليوم الثالث عشر من شهر مسرى المبارك  
تجلى ربنا يسوع المسيح على طور طابور  
طرح بلحن آدم .

Πάχς Πενσωτηρ : φησταψυπο πρώτοι :  
κατά οτοικονομία : εθείε πενοτζάι .

Цененса είναι η εγγονή : εγώ Πός ελ Πέτρος :  
νέας λακωνικούς ον : νέας Ιωάννης πεψον .

التفسير : الموضع ملخصنا الذي صار إنساناً كالتدبر من أجل خلاصنا . من بعد سنة ألام . أخذ رب بطرس ويعقوب أيضاً ويوحنا أخاه . وصعد بهم إلى الجبل وتجلى أمامهم . فأضاء وجهه مثل الشمس . وصارت ثيابه بيضاء مثل الثلج . وظهر له رجلان مومني وايليا وتكلما معه . فقال له بطرس يا ربى يسوع . جيد لنا أن نكون في هذا الموضع . أريد أن نصنع ثلاثة مظال . واحدة لك وواحدة لموسى . وواحدة لإيليا . وبينما

هو يتكلّم بهذا ، وإذا سمعوا منيرة من السماء ظللتهم . وصار من السحابة صوت قائلًا . هذا هو ابن الحبيب فسموا له . وفيما هم نازلون من الجبل . أمر رسله أن لا يعلموا أحداً بالرؤيا ، حتى يقوم ابن الإنسان من بين الأموات . ونحن الآن فانسجد له . ونطلب منه أن يخلص نفوسنا .

طرح بلحن واطس .

Фи́ета́пшы́р А́лға́н : оғо́с пә-  
кағы́з тенде́ртшы́р : оғо́с оғы́шы́р : нене́к а́лға́н фы́шы́р .

Мөңгү ағы́ры Пётрос : нене́к Іако́в нене́к  
Ішанынч : ағы́ртот «жеке» оғы́шы́р еғбосы :  
ағы́шы́р «жересі» үпогүнде «жеке» .

التفسير : الذي قام السماء بشبره والأرض بقبضته . الذي وزن الجبال بالمثقال والآكام بالمسكحال . هو الذي أخذ بطرس ويهتوب ويوحنا . وصعد بهم إلى جبل عالي ، ونجلى قدامهم ، وأضاء وجهه مثل الشمس في قوهها . وايضاً نيا به مثل الثلج . وأن موسى وايليا هظبا الأنبياء . ظهر له بخاطباه عن كمال خروجه . فتجاسر بطرس وحال بسوء المسيح ربنا . قائلًا جيد إنما أن تكون همنا . ولم يعلم السر . أنشأه أن نصفع ثلاثة مطال همنا . واحدة لك وواحدة لموسى وواحدة لายيليا . وفيها هو يكلمه في تلك الساعة . وإذا سمعوا هذا سقطوا على وجوههم . فله لهم ربنا يسوء . وقال قوموا لا تخافوا . فقام الرسل ، ولم يروا شيئاً إلاً بسوء قائمًا وحده وبينما هم نازلون من الجبل . أمرهم قائلًا لأنتموا لا تعلموا أحداً بالرؤيا . حتى يتمون ابن الإنسان من بين الأموات . من أجل هذا نسبع قيام . فامن أصلاح السائعين مع الأرضيين . ارجعوا كمحظيم رحمتك . امين الليلوها . كبيرها لا يسون .